



区民生活の着実な 向上にむけて

新規73事業・拡充72事業 平成5年度 予算案審議中

●秀山荘の開設（2億7千521万
円）4月17日開設
●西池袋温水プールの開設（1
億837万5千円）道中、4月下旬開設
●生涯学習人材情報提供（69万
円）区民の生涯学習活動に関す
る指導者・講師等の人材情報の



猪苗代青少年センター（完成予想図）

●猪苗代青少年センターの改築
（21億9千153万円）5年計画の
4年次目
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定

●文化をいっしょに
（文化・教育）
●新規事業
20事業
●としま区民芸術祭（1億1千
941万円）8月28日・12月9日
22事業 東京芸術劇場ほか
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●猪苗代青少年センターの改築
（21億9千153万円）5年計画の
4年次目

平成5年度予算案が、2月18
日に開会された第1回区議会定
例会で審議されています。
複合不況といわれる厳しい経
済環境の中、予算総額は1千300
億900万円、うち一般会計は1千
44億6千500万円、前年度当初予
算に比べわずかに1・2%増と、
超緊縮型になっています。しか
し、新規73事業、拡充72事業を
盛り込むなど、区民生活の着実
な向上に向け最大限の努力を払
った予算として編成されていま
す。

●赤い鳥児童文学賞実施助成
（140万円）授賞に係る経費の一
部助成
●としま区民カレッジ（148万
円）区内3大学の学部の特徴を
生かしたゼミナール形式の連続
講座 学習院・大正・立教大学
各校1講座（20回）
●秩父の自然を描くスケッチ交
歓会（30万円）姉妹都市提携10
周年記念事業 区民・秩父市民
各20名
●秩父の女性グループとの交流
会（25万円）姉妹都市提携10周
年記念事業 シンポジウム 交
流会 豊島区 秩父市の女性グル
ープのメンバー各20・50名程度
●豊島区紹介ビデオ外国語版の
製作（33万円）平成4年度制作
の区紹介ビデオの外国語版 英
語・中国語
●外国人の行政需要調査（230万
円）短期滞在者を中心に調査
調査人数個人
●「豊島の散歩道」の発行（40
万円）既刊パンフレット・豊島
の散歩道に史跡、アメニティ・
ポイント、区に縁のある文化人
等の解説を添えた冊子
●どきん情報システムへの導
入（12万円）施設ガイドを始め
とする都政全般 都民生活に係
わる情報の提供 本庁舎1階ロ
ビーに端末を設置
●総合体育場の整備（4億2千
42万円）2年計画の2年次目
●三芳ランドの整備（8億7

千783万円）3年計画の3年次目
●鳥嶋体育館の改修（5億6千
455万円）プール・競技場の改修
●野外運動施設の借り上げ（1
千188万円）埼玉県三郷市、江
川河川敷グラウンド 2面
●外国籍児童・生徒に対する通
訳派遣（166万円）授業内対応
児童・生徒1人に週2日4週間
派遣
●竹岡健康学園体験入園（59万
円）児童と保護者40名 7月に
2泊3日で行う 在園児童との
交流

●総合サイン（TOSH・M
ARK）整備（1千345万円）総
合案内板の設置（駒込駅、要町
駅）
●池袋演劇祭への助成（500万
円）8・9月
●大学公開講座（238万円）区内
5大学（短大含む）で計34回
●庁舎ロビーコンサート（89万
円）開催回数8回

●「区役所連」の地域イベント
参加（26万円）大塚阿波踊り、
やっさ踊りなど
●「コミュニティとしま」の発
行（1千688万円）発行回数9回
●CIIの導入（127万円）CIIニ
ュースなど
●点字図書館の充実（1千537万
円）視覚障害者用閲覧席12席の
設置 視覚障害者学習用パソコ
ン等機器・点字辞書などの整備
●小学校施設開放の充実（8千
220万円）プールの一一般開放3校

●「文化をいっしょに」
（文化・教育）
●新規事業
20事業
●としま区民芸術祭（1億1千
941万円）8月28日・12月9日
22事業 東京芸術劇場ほか
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●猪苗代青少年センターの改築
（21億9千153万円）5年計画の
4年次目
●赤い鳥児童文学賞実施助成
（140万円）授賞に係る経費の一
部助成
●としま区民カレッジ（148万
円）区内3大学の学部の特徴を
生かしたゼミナール形式の連続
講座 学習院・大正・立教大学
各校1講座（20回）
●秩父の自然を描くスケッチ交
歓会（30万円）姉妹都市提携10
周年記念事業 区民・秩父市民
各20名
●秩父の女性グループとの交流
会（25万円）姉妹都市提携10周
年記念事業 シンポジウム 交
流会 豊島区 秩父市の女性グル
ープのメンバー各20・50名程度
●豊島区紹介ビデオ外国語版の
製作（33万円）平成4年度制作
の区紹介ビデオの外国語版 英
語・中国語
●外国人の行政需要調査（230万
円）短期滞在者を中心に調査
調査人数個人
●「豊島の散歩道」の発行（40
万円）既刊パンフレット・豊島
の散歩道に史跡、アメニティ・
ポイント、区に縁のある文化人
等の解説を添えた冊子
●どきん情報システムへの導
入（12万円）施設ガイドを始め
とする都政全般 都民生活に係
わる情報の提供 本庁舎1階ロ
ビーに端末を設置
●総合体育場の整備（4億2千
42万円）2年計画の2年次目
●三芳ランドの整備（8億7

●「文化をいっしょに」
（文化・教育）
●新規事業
20事業
●としま区民芸術祭（1億1千
941万円）8月28日・12月9日
22事業 東京芸術劇場ほか
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●猪苗代青少年センターの改築
（21億9千153万円）5年計画の
4年次目
●赤い鳥児童文学賞実施助成
（140万円）授賞に係る経費の一
部助成
●としま区民カレッジ（148万
円）区内3大学の学部の特徴を
生かしたゼミナール形式の連続
講座 学習院・大正・立教大学
各校1講座（20回）
●秩父の自然を描くスケッチ交
歓会（30万円）姉妹都市提携10
周年記念事業 区民・秩父市民
各20名
●秩父の女性グループとの交流
会（25万円）姉妹都市提携10周
年記念事業 シンポジウム 交
流会 豊島区 秩父市の女性グル
ープのメンバー各20・50名程度
●豊島区紹介ビデオ外国語版の
製作（33万円）平成4年度制作
の区紹介ビデオの外国語版 英
語・中国語
●外国人の行政需要調査（230万
円）短期滞在者を中心に調査
調査人数個人
●「豊島の散歩道」の発行（40
万円）既刊パンフレット・豊島
の散歩道に史跡、アメニティ・
ポイント、区に縁のある文化人
等の解説を添えた冊子
●どきん情報システムへの導
入（12万円）施設ガイドを始め
とする都政全般 都民生活に係
わる情報の提供 本庁舎1階ロ
ビーに端末を設置
●総合体育場の整備（4億2千
42万円）2年計画の2年次目
●三芳ランドの整備（8億7

●「文化をいっしょに」
（文化・教育）
●新規事業
20事業
●としま区民芸術祭（1億1千
941万円）8月28日・12月9日
22事業 東京芸術劇場ほか
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●猪苗代青少年センターの改築
（21億9千153万円）5年計画の
4年次目
●赤い鳥児童文学賞実施助成
（140万円）授賞に係る経費の一
部助成
●としま区民カレッジ（148万
円）区内3大学の学部の特徴を
生かしたゼミナール形式の連続
講座 学習院・大正・立教大学
各校1講座（20回）
●秩父の自然を描くスケッチ交
歓会（30万円）姉妹都市提携10
周年記念事業 区民・秩父市民
各20名
●秩父の女性グループとの交流
会（25万円）姉妹都市提携10周
年記念事業 シンポジウム 交
流会 豊島区 秩父市の女性グル
ープのメンバー各20・50名程度
●豊島区紹介ビデオ外国語版の
製作（33万円）平成4年度制作
の区紹介ビデオの外国語版 英
語・中国語
●外国人の行政需要調査（230万
円）短期滞在者を中心に調査
調査人数個人
●「豊島の散歩道」の発行（40
万円）既刊パンフレット・豊島
の散歩道に史跡、アメニティ・
ポイント、区に縁のある文化人
等の解説を添えた冊子
●どきん情報システムへの導
入（12万円）施設ガイドを始め
とする都政全般 都民生活に係
わる情報の提供 本庁舎1階ロ
ビーに端末を設置
●総合体育場の整備（4億2千
42万円）2年計画の2年次目
●三芳ランドの整備（8億7

●「文化をいっしょに」
（文化・教育）
●新規事業
20事業
●としま区民芸術祭（1億1千
941万円）8月28日・12月9日
22事業 東京芸術劇場ほか
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●猪苗代青少年センターの改築
（21億9千153万円）5年計画の
4年次目
●赤い鳥児童文学賞実施助成
（140万円）授賞に係る経費の一
部助成
●としま区民カレッジ（148万
円）区内3大学の学部の特徴を
生かしたゼミナール形式の連続
講座 学習院・大正・立教大学
各校1講座（20回）
●秩父の自然を描くスケッチ交
歓会（30万円）姉妹都市提携10
周年記念事業 区民・秩父市民
各20名
●秩父の女性グループとの交流
会（25万円）姉妹都市提携10周
年記念事業 シンポジウム 交
流会 豊島区 秩父市の女性グル
ープのメンバー各20・50名程度
●豊島区紹介ビデオ外国語版の
製作（33万円）平成4年度制作
の区紹介ビデオの外国語版 英
語・中国語
●外国人の行政需要調査（230万
円）短期滞在者を中心に調査
調査人数個人
●「豊島の散歩道」の発行（40
万円）既刊パンフレット・豊島
の散歩道に史跡、アメニティ・
ポイント、区に縁のある文化人
等の解説を添えた冊子
●どきん情報システムへの導
入（12万円）施設ガイドを始め
とする都政全般 都民生活に係
わる情報の提供 本庁舎1階ロ
ビーに端末を設置
●総合体育場の整備（4億2千
42万円）2年計画の2年次目
●三芳ランドの整備（8億7

●「文化をいっしょに」
（文化・教育）
●新規事業
20事業
●としま区民芸術祭（1億1千
941万円）8月28日・12月9日
22事業 東京芸術劇場ほか
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●猪苗代青少年センターの改築
（21億9千153万円）5年計画の
4年次目
●赤い鳥児童文学賞実施助成
（140万円）授賞に係る経費の一
部助成
●としま区民カレッジ（148万
円）区内3大学の学部の特徴を
生かしたゼミナール形式の連続
講座 学習院・大正・立教大学
各校1講座（20回）
●秩父の自然を描くスケッチ交
歓会（30万円）姉妹都市提携10
周年記念事業 区民・秩父市民
各20名
●秩父の女性グループとの交流
会（25万円）姉妹都市提携10周
年記念事業 シンポジウム 交
流会 豊島区 秩父市の女性グル
ープのメンバー各20・50名程度
●豊島区紹介ビデオ外国語版の
製作（33万円）平成4年度制作
の区紹介ビデオの外国語版 英
語・中国語
●外国人の行政需要調査（230万
円）短期滞在者を中心に調査
調査人数個人
●「豊島の散歩道」の発行（40
万円）既刊パンフレット・豊島
の散歩道に史跡、アメニティ・
ポイント、区に縁のある文化人
等の解説を添えた冊子
●どきん情報システムへの導
入（12万円）施設ガイドを始め
とする都政全般 都民生活に係
わる情報の提供 本庁舎1階ロ
ビーに端末を設置
●総合体育場の整備（4億2千
42万円）2年計画の2年次目
●三芳ランドの整備（8億7

●「文化をいっしょに」
（文化・教育）
●新規事業
20事業
●としま区民芸術祭（1億1千
941万円）8月28日・12月9日
22事業 東京芸術劇場ほか
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●猪苗代青少年センターの改築
（21億9千153万円）5年計画の
4年次目
●赤い鳥児童文学賞実施助成
（140万円）授賞に係る経費の一
部助成
●としま区民カレッジ（148万
円）区内3大学の学部の特徴を
生かしたゼミナール形式の連続
講座 学習院・大正・立教大学
各校1講座（20回）
●秩父の自然を描くスケッチ交
歓会（30万円）姉妹都市提携10
周年記念事業 区民・秩父市民
各20名
●秩父の女性グループとの交流
会（25万円）姉妹都市提携10周
年記念事業 シンポジウム 交
流会 豊島区 秩父市の女性グル
ープのメンバー各20・50名程度
●豊島区紹介ビデオ外国語版の
製作（33万円）平成4年度制作
の区紹介ビデオの外国語版 英
語・中国語
●外国人の行政需要調査（230万
円）短期滞在者を中心に調査
調査人数個人
●「豊島の散歩道」の発行（40
万円）既刊パンフレット・豊島
の散歩道に史跡、アメニティ・
ポイント、区に縁のある文化人
等の解説を添えた冊子
●どきん情報システムへの導
入（12万円）施設ガイドを始め
とする都政全般 都民生活に係
わる情報の提供 本庁舎1階ロ
ビーに端末を設置
●総合体育場の整備（4億2千
42万円）2年計画の2年次目
●三芳ランドの整備（8億7

新しい教育委員が選任されました

三澤幸福委員の任期満了に伴い、2月18日区議会の同意を得て、小林俊雄氏が新たに教育委員に任命されました。

構成は次のとおりです。

職名	氏名	住所	任期
委員長	西澤 隆	豊島区 11の10	8年10月26日まで
委員	早野 保治	豊島区 11の10	8年10月26日まで
委員	千早 4の18の11	豊島区 4の1の1	8年10月26日まで
委員	南郷 登久	豊島区 4の1の1	8年10月26日まで
委員	池袋 本町2の17の25	豊島区 4の1の1	8年10月26日まで
委員	池袋 本町2の17の25	豊島区 4の1の1	8年10月26日まで
委員	池袋 本町2の17の25	豊島区 4の1の1	8年10月26日まで
委員	池袋 本町2の17の25	豊島区 4の1の1	8年10月26日まで
委員	池袋 本町2の17の25	豊島区 4の1の1	8年10月26日まで
委員	池袋 本町2の17の25	豊島区 4の1の1	8年10月26日まで

◇詳細…庶務係内線3411

●「文化をいっしょに」
（文化・教育）
●新規事業
20事業
●としま区民芸術祭（1億1千
941万円）8月28日・12月9日
22事業 東京芸術劇場ほか
●上池袋図書館の建設・開設
（1億4千315万円）7月開設予定
●猪苗代青少年センターの改築
（21億9千153万円）5年計画の
4年次目
●赤い鳥児童文学賞実施助成
（140万円）授賞に係る経費の一
部助成
●としま区民カレッジ（148万
円）区内3大学の学部の特徴を
生かしたゼミナール形式の連続
講座 学習院・大正・立教大学
各校1講座（20回）
●秩父の自然を描くスケッチ交
歓会（30万円）姉妹都市提携10
周年記念事業 区民・秩父市民
各20名
●秩父の女性グループとの交流
会（25万円）姉妹都市提携10周
年記念事業 シンポジウム 交
流会 豊島区 秩父市の女性グル
ープのメンバー各20・50名程度
●豊島区紹介ビデオ外国語版の
製作（33万円）平成4年度制作
の区紹介ビデオの外国語版 英
語・中国語
●外国人の行政需要調査（230万
円）短期滞在者を中心に調査
調査人数個人
●「豊島の散歩道」の発行（40
万円）既刊パンフレット・豊島
の散歩道に史跡、アメニティ・
ポイント、区に縁のある文化人
等の解説を添えた冊子
●どきん情報システムへの導
入（12万円）施設ガイドを始め
とする都政全般 都民生活に係
わる情報の提供 本庁舎1階ロ
ビーに端末を設置
●総合体育場の整備（4億2千
42万円）2年計画の2年次目
●三芳ランドの整備（8億7

平成5年度 新規・拡充事業総括表(案)

施 策 名	総 計		新規事業		拡充事業	
	事業数	事業費	事業数	事業費	事業数	事業費
文化をいっしょに	37	8,537,076	20	4,735,746	17	3,801,330
生活を尊重するまち	46	9,380,003	19	6,102,079	27	3,277,924
活力のあるまち	15	4,569,388	9	512,505	6	4,056,883
災害につよいまち	12	791,619	5	476,548	7	315,071
うるおいのあるまち	26	6,827,290	16	4,692,778	10	2,134,512
計画の実現のために	9	380,032	4	294,723	5	85,309
合 計	145	30,485,408	73	16,814,379	72	13,671,029

参考

区 分	平成5年度	平成4年度	増(△)減	伸 率
一 般 会 計	104,465,045千円	103,193,018千円	1,272,027千円	1.2%
国民健康保険事業会計	15,282,427	14,673,199	609,228	4.2
老人保健医療事業会計	16,255,866	15,857,543	398,323	2.5
従前居住者対策会計	5,741	5,719	22	0.4
合 計	136,009,079	133,729,479	2,279,600	1.7

生活を尊重するまち

(福祉・保健)

新規事業
19事業

●高齢者介護相談センターの開設（3千290万円）要介護高齢者・家族からの相談対応、訪問看護指導員・福祉ヘルパー派遣、高齢者住宅改造成、高齢者日常生活用具給付、福祉機器展示など



福祉機器展示コーナー

●高齢者ニーズ調査（500万円）
●高齢者ニーズ等に対するサビ
スサービス等の調査
●高齢者住宅の整備（4千100万
円） 借上げ型地域特別賃貸住宅
3か所43戸
●高齢者等への住宅あつせん
（99万円） 住宅確保困難な高齢
者・障害者・ひとり親世帯へ、
質的な住宅をあつせん
●特別養護老人ホームの建設
（51億6千520万円） (1)長崎四丁
目地区（21億4千588万円） 3年
計画の3年度次目(2)南長崎六丁目
地区（30億2千32万円） 3年計
画の1年度次
●民間養護費老人ホーム建設費
助成（300万円） 視覚障害者専用
施設への助成
●民間特別養護老人ホーム冷暖
房設備改修費助成（463万円） 入
居者の居住環境確保のため助成
●高齢者住宅サビセンター
の建設（5億6千955万円） (1)長
崎四丁目地区（3億8千296万円）
3年計画の3年度次目(2)東鴨五丁
目地区（8千458万円） 2年計画
の2年度次目(3)南長崎六丁目地区
（9千341万円） 3年計画の1年
次目

●近隣（ヘルパ）制度の創設（１千５百円） 要介護者の近隣に居住する希望者を登録（ヘルパ）として派遣

●福祉のつとめ の開催（２０万円） 区民の福祉に対する意識啓発と相互交流を促進

●障害者施設入浴サービス（２千９１万円） 自力で入浴困難な障害者への送りつき入浴サービス

●ハンディキャップ運行事業助成（５５万円） 社会福祉協議会で行うリフト付車両による運行事業

●民間精神障害者グループホーム運営費助成（９１万円） １団体５室

●社会福祉協議会４０周年記念事業助成（２００万円） 記念誌発行等

●児童館の建設（１億３千９５万円）

●（１）果嶋五丁目地区（１億３千９５万円） ２年計画の２年次区（２）東池袋五丁目地区（居住環境総合整備事業費に計上）用地取得費 ４９万円

●乳幼児医療費助成（８千９５６万円） ３歳未満児の医療費の保険診療に係る自己負担分を助成

●４月実施

●児童・生徒の就学援助（ひとり親家庭）（１００万円ひとり親加算を新設

●救急病院への入浴設備費助成（救世不定者対策）（１００万円）

●老人訪問看護ステーションの設置（２６８万円）ステーションを設け、わたさき高齢者に対し訪問看護を実施。平成６年１月予定（運営委託）

拡充事業 27事業

●高齢者アパート提供（９千５９５万円）借上げ室数１４０戸 対象者を世帯に拡大 住戸基準を引き上げ（単身用２５㎡以上、世帯用３５㎡以上）

●高齢者アパート建築利子助成（２千５６万円）助成件数１５件

●高齢者住宅改造費助成（４千３９２万円）助成件数１２件 助成限度額引上げ…浴室７０万円、トイレ３６万円

●万㎡替入家賃等助成（２千６２５万円）高齢者・障害者・ひとり親世帯対象 ６８件

●高齢者・心身障害者（児）ホーム

27事業

ヘルプサービス（4億7千914万円）日曜等の増割賃金設定
●高齢者日常生活用具給付（2千518万円）日常生活用具
●高齢者福祉手当（7億720万円）支給額・月額4万9千円、4万500円、2万7千円
●ねたきり高齢者おむつ支給・購入費等助成（6千411万円）所得制限の撤廃
●ホームヘルプ等養成講習会（384万円）2級課程の開設
●福祉のまちづくりの推進（3億8千337万円）ガイドブック作成、駅舎エレベーター設置助成、ＪＲ京鴨駅、ＪＲ池袋駅、区道点字ブロック整備等
●心身障害者福祉手当（4億3千893万円）第一種：月額1万4千円、第二種：月額1万1千円
●難病患者福祉手当（1億6千978万円）月額1万4千円
●民間心身障害者施設通所施設運営費助成（6千781万円）助成増
●心身障害者団体助成（95万円）
●区立心身障害者福祉センター福祉バスの運行（2千887万円）送迎バス増車
●重度身体障害者日常生活用具等給付（4千212万円）給付種目の増、降機追加、基準額・対象者拡大
●心身障害者生活費助成（98万円）理容利用券年間8枚
●心身障害者紙おむつ支給および購入費助成（1千505万円）所得制限撤廃
●福祉タクシー（1億2千300万円）追加料金補助券（1枚90円）月5枚追加
●手話通訳派遣（852万円）
●児童育成手当（2億5千457万円）育成手当月額1万2千円、障害者当月月額1万4千円
●愛育手当（664万円）月額1万1千円
●奨学金支給（610万円）入学者8万5千円、在学者6万1千円
●応急小口資金貸付（565万円）貸付限度額一般30万円、特認40万円
●訪問看護指導（6千91万円）訪問看護回数月平均4回
●民間精神障害者通所施設運営費助成（1億8千567万円）

エイズ対策（1千26万円）

1. **Learning Objectives:**

リサイクル推進(3千999万円)
びん・缶分別回収147か所月1回、
トレイ・ペットボトル回収660か
所月1回、印刷関連紙リサイク
ル(再生ノート作成6万冊)、コ
ンポスト化容器あつせん千500件、



生活産業プラザ (完成予想図)

(ア) ストック計画の2年度目
30万円

(イ) 伝統工芸保存会の結成 43万
18万円 保存会設立支援、助成

(ロ) 姉妹市の観光とじばきまつり
(20万円) 姉妹都市提携10周年記念事業、地場産品等の展示販売
8月下旬 サンシャインシティ

(ハ) 秋葉物の物産品「青空市」(106万円)
姉妹都市提携10周年記念事業
品販売補助
語販売区所
姉妹市提携10周年記念事業、秋葉物のめぐりと物産品の美味
(82万円) 姉妹都市提携10周年記念事業、秋葉物のめぐりと物産品の美味
池袋駅周辺消費客意欲調査
(700万円) 街づくりの基礎資料
東京商工会議所豊島支部と共催
●公共浴場熱々湯助成(780万円)
●燃費料の一部を助成

拡充事業

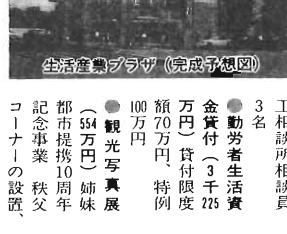
6事業

(ホ) サイクル推進(2億2千394万円)
空き缶回収19カ所、乾電池

中小商工業融資(37億1千2

・設備・小規模企業資金の貸付

資金（事業活性化資金）の本
負担利率1・7～2％
コミュニティ商店街リフレッ
ユ事業助成（6千20万円）東
都支援事業の商店街活性化助
事業の適用 リフレッシュ環
改善事業、リフレッシュ活動



所借 万

災害にひきまわり

(防災対策)

- 新規事業**
- 5事業**
 - 東通りの拡幅整備(2億9千万円)
 - 道路用地取得(24㎡)(用買収完了)
 - 北大塚三丁目地区災害対策要宿舎の建設(1億3千417万円)
 - 3年計画の2年次目
 - 備蓄倉庫の建設(3千141万円)
 - 3年計画の2年次目
- 災害対策本部機能の整備(270区)民セセンターに災害時の害対策本部至機能を整備
- 応急給水装置格納庫の設置(1千480万円)
- 駒込中学校を設ける給水拠点として整備

拡充事業

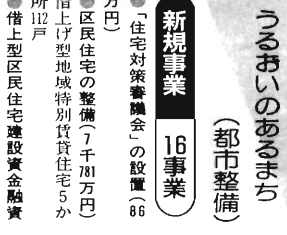
7事業

- 都市防災不燃化促進(1億8280万円)
- (1)難所ヶ谷墓地周辺(1億838万円)
- (2)立教大学

周辺地区（7千460万円）

4 年次目

335万円）施設借り上げ
 防災行政無線の整備（2千372万円）広報系拡声子局1か所増
 備蓄物資の充実（1千925万円）
 乾パン16万8千食、乾燥米11万
 8千食、簡易トイレ千個、防水
 シート2千枚



7 機 5 万 ● 備 第 業 1

あつせん、利子補給、平成5年度は債務負担（あのみ）利子補給率2.3％、償還期限20年、件数5件 ●住宅建設資金融資あっせん・利子補給（100万円）建設、購入、留保、あつせん限度額1千万円、2千万円、利子補給率2.3％、償還期限20年以内、件数18件 ●区営住宅建て替へ推進（504万円）長崎五丁目住宅を建て替へ推進計画の策定 ●アーバンマネジメント推進モデル事業（1千500万円）池袋駅周辺地区のアーバンマネージメント推進モデル事業の基本計画策定調査 ●目黒駅前広場整備、28億8千万円、駅周辺地区整備推進のための用地取得 ●駐車施設整備基本計画等酌の策定（1千500万円）区内全端調査 ●駐車場有効利用システムの整備（1千65万円）公共、金融機関等駐車場休日開放の共済 ●都市計画道路補助号字線の整	あつせん、利子補給、平成5年度は債務負担（あのみ）利子補給率2.3％、償還期限20年、件数5件 ●住宅建設資金融資あっせん・利子補給（100万円）建設、購入、留保、あつせん限度額1千万円、2千万円、利子補給率2.3％、償還期限20年以内、件数18件 ●区営住宅建て替へ推進（504万円）長崎五丁目住宅を建て替へ推進計画の策定 ●アーバンマネジメント推進モデル事業（1千500万円）池袋駅周辺地区のアーバンマネージメント推進モデル事業の基本計画策定調査 ●目黒駅前広場整備、28億8千万円、駅周辺地区整備推進のための用地取得 ●駐車施設整備基本計画等酌の策定（1千500万円）区内全端調査 ●駐車場有効利用システムの整備（1千65万円）公共、金融機関等駐車場休日開放の共済 ●都市計画道路補助号字線の整
--	--

備（1億2千624万円）6年
の5年次目 用地取得26㎡
地買収完了） 神高橋仮橋架
工事

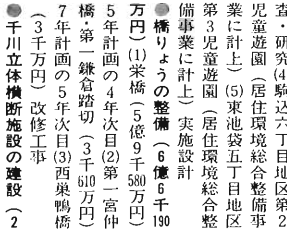
●区道の整備（6億87万円）

道の新設など

●区道点字ブロック設置（2千308万円）池袋駅東口・区役所間

北池袋駅・上池袋図書館間ほか

●公園児童遊園の新設（2億2千80万円）（1）上池袋さくら公園（2億1千万円）4年計画の4



説明会の開催など

拡充事業 10事業

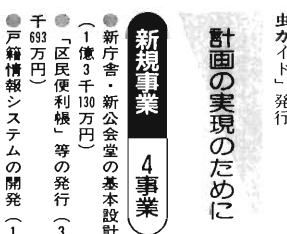
- 住宅施策の推進（1千128万㎡）
- 住宅マスタープラン、住宅基本条例のPR
- 居住環境総合整備（1億5千958万㎡）（1）東池袋四・五丁目地区（13億6千281万㎡）（2）井土地区周辺地区（3億3千144万㎡）（3）上池袋地区（2億6千533万㎡）
- アメニティ推進（1千216万㎡）アメニティPR等
- 地区別整備方針の課題別基本計画の策定（1千656万㎡）土地利用：市街地更新基本計画策定のための2年次目調査
- 東池袋四丁目地区再開発（2千611万㎡）第一種市街地再開発事業の概要作成など
- 都市計画道路関連通街づくり

区 計画策定のための調査
●池袋地区東西デッキ整備
(30万円) 東西連絡デッキ

から東口側へのアプローチ
ての調査・研究

●自転車置場の整備（8千115円） 椎名町北口第一自転車置場・池袋東口六又交差点自転車置場の設置 東池袋自転車置場の拡張

●みどり祭（890万円） 4月開催
南長崎一丁目仮児童遊園



千386万金

●区民集合室の整備（1億1千264万円）(1)果鶴五丁目地区（千92万円）2年計画の2年次

(2)北大塚三丁目地区（4千300円）3年計画の2年次目(3)果鶴一丁目地区（2千409万円）平成6年1月開設予定

拡充事業

5事業

●豊島区新長期総合計画の策定（2千210万円）各種調査 平成7年度策定予定

●特別区制度改革の推進（204万円）シンポジウム開催など

●東京都清掃工場建設に伴う調査（538万円）周辺環境整備計画策定のための調査

●選挙啓発小冊子の発行（356円）中3社会科参考資料

●財務情報システムの開発（5千224万円）

4 ●詳細：企画課内函2112

計画の実現のために

新規事業
4事業

新庁舎・新公会堂の基本設計
(1億3千130万円)
「区民便利帳」等の発行(2
千693万円)
戸籍情報システムの開発(1

5事業

●豊島区新長期総合計画の策定
(2千210万円) 各種調査 平成
年度策定予定

詳細…企画課内線 2112



名もなく美しく
92年度シズン・オブ・ザ・イヤー受賞
清水ルイズさん
(南池袋四丁目在住)



シズン・オブ・ザ・イヤーは、時計製造メーカーであるシズン時計が日本人および在日外国人の中から、市民に感動を与えた人、市民社会の発展や幸せ、魅力作りに貢献した市民を選び表彰する制度である。市民主役の時代といわれる中において、広い視野から無名の市民を顕彰するこうした賞がほとんど見られ

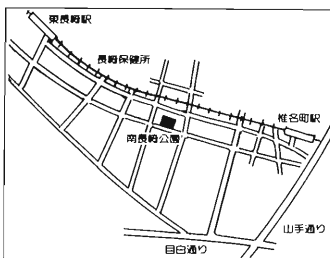


先着順に、1人1本の苗木を配布します。
3月11日(木)・12日(金)配布場所・時間：下図のとおり
配布樹種：西洋シヤクナゲ、東洋ホケ、アザレア、高級椿、カリミヤ、エニシダなど
費用：無料
その他：配布時間中は、みどりの相談コーナーを開設しますので、お気軽にご相談ください。
詳細：緑化推進係内線2958

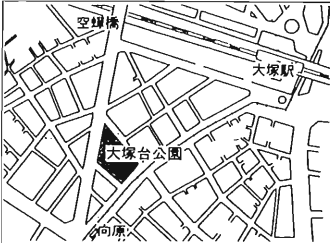


3月12日(金)

午前10時から
南長崎公園
(南長崎3の37の2)

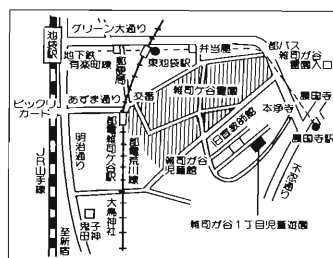


午後2時から
大塚公園 (南大塚3の27の1)



3月11日(木)

午前10時から
雑司が谷一丁目児童遊園
(公園は旧豊島区立雑司が谷小学校跡地)



午後2時から
千早公園 (千早2の31の10)



親子 リトリック 参加者募集

◇日程・会場等：下表のとおり
◇対象：①2歳児クラス②区内在住の平成2年度4月2日～3年4月1日生まれの幼児とその親③3歳児クラス④区内在住の平成元年4月2日～2年4月1日生まれの幼児とその親⑤期間：4月1日～平成6年3月(8月を除く)週1回(全30回)◇費用：無料◇申込み：3月18日(木)午前9時30分～10時30分に各館へ(申込み多数の場合当日抽選)◇詳細：各児童館

曜日	児童館名	住所	電話	定員	時間
火	上池袋第一	上池袋1の28の7	3940・4735	2歳児25組 3歳児35組	1回目 午前10時から
火	長崎第一	長崎6の37の11	3958・8453	2歳児25組 3歳児35組	2回目 午前11時から
火	池袋本町	池袋本町3の9の4	3988・5176	2歳児25組 3歳児35組	
木	南大塚	南大塚2の36の1	3946・7665	2歳児25組 3歳児28組	
木	要町第二	要町3の7の10	3959・6839	2歳児25組 3歳児35組	
金	南池袋	南池袋2の46の13	3985・5543	2歳児25組 3歳児35組	
金	西池袋	西池袋2の37の4 勤労福祉会館2階	3980・2300	2歳児25組 3歳児35組	

親子体操 参加者募集

◇日程・会場等：下表のとおり
◇対象：区内在住の2歳(4月1日現在)以上の幼児とその親⑥期間：4月1日～6月3月(8月を除く)週1回(全28回)◇費用：無料◇申込み：3月18日(木)午前9時30分～10時30分に各館へ(申込み多数の場合当日抽選)◇詳細：各児童館

曜日	児童館名	住所	電話	定員	時間
火	東池袋	東池袋3の13の12	3910・5417	50組	1回目 午前10時から
火	要町第一	要町1の5の1	3974・7397	50組	2回目 午前11時から
水	南長崎第二	南長崎1の6の1	3953・6376	50組	
水	雑司が谷	雑司が谷1の22の8	3988・0388	50組	
木	高松	高松2の25の9	3973・7420	50組	
金	上池袋第二	上池袋3の13の5	3576・6728	50組	
金	池袋第二	池袋4の21の10	3988・5254	50組	

街づくり公社バス見学会 ～東京港野鳥公園へ行ってみよう～

街づくり公社では、身近な自然環境に理解と関心を深めてもらうため、春休みを利用してバス見学会を実施します。
3月26日(金)雨天決行 午前10時～午後4時見学会場所：東京港野鳥公園、夢の島熱帯植物園ほか◇費用：無料(ただし、入園料は各自負担)◇定員：40名(小学生以上。小学生は保護者が必要)◇申込み：官製はがきに、住所、氏名、年齢、電話番号を記入し、3月15日(必着)までに「千早公園」東池袋1の19の1 豊島区分庁舎B館 街づくり公社普及啓発係へ。定員になり次第締め切ります◇詳細：当公社普及啓発係内線2873

公職選挙法が改正されました

第155回国会において、政治改革のための具体策を実現するため「公職選挙法」の一部が改正されました。主な改正点は次のとおりです。
政治活動用ポスターの掲示の規制(平成5年3月1日施行)
公職の候補者等の○報告会の開催等を周知するための政治活動用ポスターについて、その表面に掲示責任者および印刷者の氏名(法人にあつては名称)および住所をたつては名称)および住所を

記載しなければ、掲示することができないものとされました。施行後の既存ポスターについても適用されます。
選挙運動期間の短縮
選挙運動期間が上表のとおり短縮されました。
供託金の額の引上げ
下表のとおり引上げられました。
(区議・区長選挙のみ抜粋)
このほかにも
○衆議院議員の定数は正
○選挙公営の拡大等が改正されました。
また、第155回国会において「公職選挙法」の改正と同時に「政治資金規正法」の改正もありました。
◇詳細：選挙管理委員会事務局内線3531

選挙の種類	期間		施行時期
	新	旧	
衆議院議員の選挙	14日	15日	平成5年3月16日から
参議院議員	17日	18日	
都道府県知事	17日	20日	
指定都市の長	14日	15日	

選挙の種類	金額		施行時期
	新	旧	
区議会議員の選挙	30万円	20万円	平成5年3月16日
区長	100万円	50万円	



健康ゼミナール

3月18日(木) 午前10時～11時
30分 南長崎第一ことぶきの家
◇内容：高齢者の耳の話◇講師：松本耳鼻咽喉科 松本和彦氏
◇費用：無料◇申込み：当館窓口(電話可)◇詳細：当館 3950・6871

手作り小物教室

3月9日(火)・30日(火) 午後1時30分～3時30分 要町ことぶきの家◇内容：メカネックス、札入れ、カード入れ(見本は当館に展示してあります)◇講師：大塚袋の研究所講師 小林実千世氏◇費用：千700円◇申込み：費用を添えて直接当館窓口へ◇詳細：当館 3959・2881

洋食の テーブルマナー

3月16日(火)・22日(月) 午後1時30分～3時 南大塚ことぶきの家

対策特集

多型交通手段の代表選手 てね

「放置自転車」。「違法駐車」と同様この言葉を知らない方はいないと思います。

放置自転車問題は、東京など大都市にとどまらず、地方都市にも生じている社会問題で、その解決のために各自治体は様々な工夫と努力をしています。

豊島区においては、区内各駅周辺に約一万五千台の自転車が放置されています（平成4年10月の調査）。

路上の放置自転車は、街の美観を損なうばかりでなく、本来人が歩くための道が自転車に埋めつくされ、多くの歩行者、特に高齢者や子ども、体の不自由な方が大変迷惑します。



撤去活動後の千川駅周辺

撤去自転車等保管場所

撤去された駅により保管場所が下記のとおりになります。

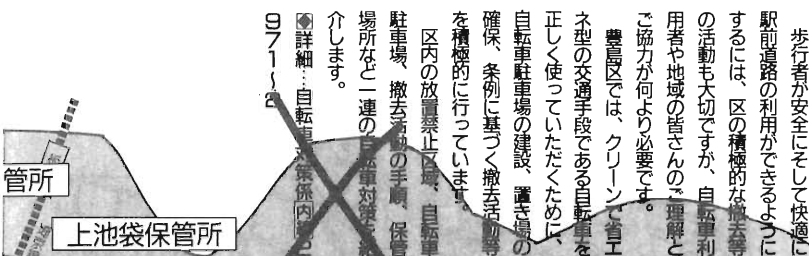
池袋駅西口周辺	(豊島区池袋本町4の50) ☎3590・0544
北池袋保管所	
北池袋保管所で2週間保管後	(豊島区上池袋4の29) ☎3916・4306
上池袋保管所	
東長崎駅周辺 要町駅周辺	(豊島区千早2の15) ☎3958・8591
千早保管所	
椎名町駅周辺	(豊島区西池袋3の20の1) ☎3590・3837
西駐車場内保管所	
千川駅周辺	(豊島区池袋本町1の1) ☎3980・5849
富士見橋下保管所	

歩行者が安全にそして快適に駅前道路の利用ができるようにするには、区の積極的な撤去等の活動も大切ですが、自転車利用者や地域の皆さんのご理解とご協力が何より必要です。

豊島区では、クリーンで省エネ型の交通手段である自転車を正しく使っていただくために、自転車駐車の建設、置き場の確保、条例に基づく撤去活動等を積極的に行っています。

区内の放置禁止区域、自転車駐車場、撤去活動の手順、保管場所など一連の自転車対策を詳しく紹介します。

●詳細…自転車関係係内線2141～2



保管所営業時間

(1)利用時間	平日(月～土曜日)	午前9時～午後7時
	日曜・祝日	午前10時～午後4時
(2)休 日	毎週土曜日(6月1日から)	
	1月1日～3日	
(3)撤去費用	自 転 車	1,000円
	ミニバイク	1,500円
(4)保管期間	2か月	

【お知らせ】

6月1日から
保管所は土曜日が休みになります。
引取りの際にはご注意ください。

撤去作業手順

①放置してある自転車等にステッカーをはり警告します。もちろん決められた場所に置かれているものにはステッカーははりません。

どう違う！放置と駐車？

区役所の行っている自転車等の撤去は区民の皆さんに自転車を使えなくさせようというものではありません。買物などで持ち主が近くにいる場合など、一時的に置かれているものは駐車であり撤去の対象にはしていません。一定時間、駅周辺に置きっぱなしになっているような自転車が撤去の対象になる放置自転車となります。

②一定時間を経過してもステッカーがはられたまま放置されている自転車等を撤去します。撤去の際には広報車でアナウンスを行っています。

チェーン錠は切断しています

チェーン錠でガードパイプなどに結びつけてある放置自転車については不公平にならないように切断をし

て撤去しています。切断したチェーン錠や撤去移動中の傷については弁償をいたしませんのでご注意ください。

③各保管所に運び保管します。

引取りはお早目に！

撤去自転車等の保管期間は2か月です。期間内に引き取り手のない保管自転車は処分いたします。撤去された場合にはお早目にお引取りください。

④返還の際には撤去費用(自転車1,000円、ミニバイク1,500円)が必要です。保管所には身分を証明できるものと撤去された自転車等の鍵をお持ちください。

自転車には住所・名前を記入しましょう

住所、名前が記入されているものには、区が保管していることをお知らせする保管通知はがきを送っており、盗難にあっている場合など発見することができます。

美容と健康に
ウォーキングの
すすめ

健康づくりのためには、まず適度な運動をすることが大切だといわれています。

なんの道具もいらす気軽に行えるジョギングが流行していますが、最近では時間も取らず、いつでもでき、しかも危険の少ないウォーキングが勧められています。

これは、「歩く」ことをスポーツとして行うものです。

1日に歩く目標は約1万歩といわれ、望ましい基準は速歩で毎日20分程度行うことだそうです。

駅までの道をエアロビクスのスタジオだと思えば、あなたもウォーキングを始めてみませんか。

自転車駐車場
夜間警備アルバ
イト募集

◇対象：50～60歳くらいまでの健康な男性学生の方なども相談に応じます。◇内容：簡単な警備、受付業務◇勤務日時等：4月1日から午後7時～午前0時◇勤務場所：池袋駅西自転車駐車場、目黒駅西自転車駐車場◇勤務日数：応相談◇給与：月給5千円(月払い)◇申込み・詳細：交通対策課内線2141～2



撤去活動前の千川駅周辺

放置自転車 自転車はクリーンで省エネ 正しく使って

クリーン作戦

池袋駅東口、目白駅、巣鴨駅の各駅周辺では放置自転車等を正規の自転車駐車場に移動する「クリーン作戦」を行っています。

放置禁止区域

豊島区には池袋駅西口、椎名町駅南口、東長崎駅、要町駅、千川駅の各駅周辺の5か所の放置禁止区域があります。この範囲内に放置された自転車等は撤去活動の対象となります（平成3年5月から池袋駅西口の放置禁止区域が拡大されていますのでご注意ください）。

放置禁止区域の詳しい範囲は、駅前の看板をご覧ください。

毎日のように行っている区役所の条例撤去は基本的にはこの範囲内で行いません。しかし、この範囲以外でも特に自転車の放置状況がひどいと認められるときには撤去作業を行う場合があります。

区立自転車駐車場利用料金

	定期利用	
	自転車	ミニバイク
一般	1,000円	1,500円
学生	500円	1,000円
1日利用（3時間以内は無料）		
	自転車	ミニバイク
一般・学生	100円	150円

千川駅北自転車駐車場

千川駅南自転車駐車場

千川駅西自転車駐車場

東長崎北口第一駐輪場

東長崎北口第二駐輪場

東長崎南口駐輪場

要町駅北自転車駐車場

要町駅南自転車駐車場

千早保管所

椎名町駅南口駐輪場

目白駅西自転車駐車場

北池袋保管所

富士見橋下保管所

池袋駅北自転車駐車場

池袋駅西

プラザ駐輪場

西駐車場

区立有料自転車駐車場（休日：1月1日～3日）

池袋駅西自転車駐車場	豊島区西池袋3の20の1 ☎3590・3837 営業時間 午前6時～深夜0時
池袋駅北自転車駐車場	豊島区池袋1の4の20 ☎3590・3838 営業時間 午前6時～深夜1時（ミニバイク可）
要町駅南自転車駐車場	豊島区要町1の4の11 ☎5995・1107 営業時間 午前6時～深夜0時15分
要町駅北自転車駐車場	豊島区要町1の10の8 連絡は要町駅南駐車場まで 営業時間 午前6時～深夜0時15分 （ミニバイク可、1日利用なし）
千川駅北自転車駐車場	豊島区要町3の44の8 ☎3972・4220 営業時間 午前6時～深夜0時15分（ミニバイク可）
千川駅南自転車駐車場	豊島区要町3の9の16 ☎3955・4440 営業時間 午前6時～深夜0時15分
千川駅西自転車駐車場	豊島区要町3の22の11（連絡は千川駅北駐車場まで） 営業時間 午前6時～深夜0時15分 （1日利用なし）
目白駅西自転車駐車場	豊島区目白3の4の3 ☎3950・4986 営業時間 午前6時～深夜0時

東長崎南口駐輪場	豊島区南長崎5の33 ☎3950・0601
東長崎北口第一駐輪場	豊島区長崎4の6 連絡は南口駐輪場まで
東長崎北口第二駐輪場	豊島区長崎5の1 連絡は南口駐輪場まで
営業時間	午前6時～午後11時
料金	定期利用（南口、北口第一駐輪場） （1か月）3,000円 （3か月）8,500円 （北口第二駐輪場） （1か月）1,800円 （3か月）5,000円
一時預り（南口駐輪場のみ）	自転車 200円 ミニバイク 350円

椎名町駅南口駐輪場	（豊島区南長崎1の25 ☎3954・9856）
営業時間	始発電車～終電車
料金	定期利用（1か月）1,800円 （3か月）5,000円

プラザ駐輪場	（豊島区西池袋1の11の1 ☎5954・1043）
営業時間	午前7時～午後10時
休日	1月1日
料金	1日 200円（無料サービスあり） 定期利用（1か月）3,000円

池袋駅西・北自転車駐車場の利用時間帯が変わります

4月1日から

池袋駅西自転車駐車場	午前6時～深夜0時まで （従来、深夜2時まで）
池袋駅北自転車駐車場	午前6時～深夜1時まで （従来、深夜2時まで）

利用者の方はご注意ください。

自転車駐車場の 建設のための 融資制度

民間駐輪場または駐輪場を付する建物を建設する方に対し、建設に必要な資金を融資あつせんする二つの制度があります。

①東京都・特別区駐車場整備基金による融資制度

◇対象駐輪場：50台以上（付置義務駐輪場も含む）◇貸付利率：年利4%◇貸付期間：15年以上（据置期間1年）◇貸付限度額：1台につき35万円以内。地下式は70万円以内。

②道路開発資金による融資制度

◇対象駐輪場：200台以上。または50台以上付置する建物◇貸付利率：年利4%（長期プライムレートの変動で変わることがあります）◇貸付期間：15年以内据置期間3年◇貸付限度額：建物の建築費および敷地費の80%以内。地下式は、使用される部分の面積の10倍に相当する建築費以内◇申込み・詳細：交通対策課駐輪場計画担当内線297

バイクの廃車届、名義変更届は済んでいますか

軽自動車税は、毎年4月1日現在豊島区内に使用の本拠地があるバイクや軽自動車等の所有者に、課税します。

他人に譲渡したり、壊されたらして車を所有しなくなった方は、必ず廃車の届出をしてください。

廃車の届出をしない、いつまでも軽自動車税が課税されることになり、登録、廃車および住所や氏名の変更の手続きは、次のとおり受け付けています。

（125cc以下のバイク）
軽自動車検査協会（港区港南3の3の7） ☎3472・1561
（125ccを超えるバイク）
区役所税務課係（区役所1階）
☎詳細：収納係内線2352

老人医療費の一部負担金が変わります

平成5年4月診療分から老人医療費（⑧の医療証をお持ちの方）の「一部負担金の額」が改定されます。

その改定内容は、下表のとおりです。

◆詳細：老人医療係内線26517

平成5年度～平成6年度	
外来	1,000円/月
入院	700円/日

ただし、減額認定を受けている方の入院については1日300円（2カ月限度その後無料）を現行どおり差し引き

夜のもののしり教室

（2歳以上保育付）
今夜、あなたが飲んでいる水はどんな水？

昨年12月に水道水の水質基準が改正されることが決まりました。今皆さんが飲んでいる水はどんな水なのか、簡易テストで調べ、原水の問題や排水の問題もともに考えてみます。

3月17日（水）午後6時30分

8時30分 消費生活センター
◆講師：当センター指導員 里見けい子氏 ◆費用：無料 ◆定員：20名 申込み多数の場合抽選 ◆持ち物：調べたい水（水道水、井戸水、浄水器を通した水等何でも結構です）をよく洗った水を取った容器に入れ（100mlくらい）栓をさし、閉めて持参。エプロン ◆申込み・詳細：3月10日までに電話で当センター ☎3940・6831

生業資金・看護料等資金のご案内

支払いが困難な方に、看護料資金（一般入院資金）の貸付けを行っています。

◆資格：次のいずれにも該当すること①収入が区で定めた基準以下であること②世帯主であること③3か月前から区内に居住していること④返済が確実であること。このほか連帯保証人が必要である。ただし、看護料資金については不要の場合もあります。

●看護料資金
◆対象：65歳以上の方または心身障害者の方で、付添看護料の支払いが困難な方（加入している保険によりはお貸しできないこともありますが） ◆貸付限度額：100万円 ◆返済方法：支給される当該看護料をもって貸付金の返済に充てます。

●一般入院資金
◆対象：差額ベッド代等の支払いが困難な方 ◆貸付限度額：100万円 ◆返済方法：27ヵ月以内（据置期間3ヵ月を含む） ◆利率：年3%（据置期間は無利率）

●看護料等資金
入院したときにかかる費用の

お知らせ

豊島区役所 ☎3981-1111

福祉

私立高等学校等入学資金貸付制度のご案内

◆資格：申込みのできる方は次の①～④のすべての条件に該当する方です①生活保護世帯または住民税（特別区民税）が非課税世帯の方②私立高等学校、私立高等専門学校、私立専修学校、高等課程のいずれかの学校へ入学する方③豊島区に1年以上お住まいの方④連帯保証人が2人以上必要です（そのうち1人は父母等の親権者の方） ◆貸付金の限度額：80万円以内 ◆貸付金の返済期間：入学時に学校に納める費用に限り、3ヵ月据置期間を除く4年以内 ◆貸付利率：無利率 ◆申込み・詳細：援護係内線261516

◆リボンサービス
3月10日（水）午後2時14分
区民センター第三会議室 ◆詳細：社会福祉協議会在毛福祉サービス係 ☎3981・9250

◆協賛会費募集説明会
3月10日（水）午後2時14分
区民センター第三会議室 ◆詳細：社会福祉協議会在毛福祉サービス係 ☎3981・9250

◆特別区民税・都民税の申告は3月15日（月）までです
締切り間際は込み合いますので、早めに申告してください。

3月15日（月）には、出張所に税務職員を派遣し、申告、相談窓口を開きます。

◆詳細：区民税第一・二係内線2314121

保険・年金

サラリーマンOBは、国民健康保険の「退職者医療制度」へ自己負担が軽減されます。

国民健康保険の加入者で、長い間会社や役所等に勤め厚生年金や共済組合などから年金を受けている方とこの扶養家族は、「退職者医療制度」で診療を受けることができます。

◆対象：次のすべての条件にあてはまる方（退職被保険者）およびその扶養家族がこの制度の適用を受けられます。

①国民健康保険に加入している方
②老人保健法の適用を受けていない方
③厚生年金や各種共済組合などの被用者年金保険による老齢（退職）年金、または通算老齢年金を受け、この年金で被用者年金保険の加入期間が20年以上、または40歳以後の加入期間が10年以上ある方
④資格の発生と届出：年金の受給権が発生した日に資格が生じます。年金証書が届き、または、14日以内に国民健康保険課または出張所に届出をしてくださる。

◆必要なもの：保険証、年金証書、印鑑

◆保険料：一般の加入者の場合と変わりありません。

◆一部負担金：退職被保険者本人は、通院・入院と②別、扶養家族は通院の場合は3割、入院の場合は2割となります。

◆詳細：資格課係内線265114

女性

エポック10から

区民企画講座
「男たち」を「女」が読む
第4回 男が変わる 地域が変わる

仕事人間、会社人間だった父親たちが、少しずつ地域とかかわり始めてきました。保育園のママから出てきたオヤジたちのコミュニティ作り。それを取り入れたビデオとトークを通して男の子育てや地域とかかわり方を考えていきます。

3月6日（出）午後2時14分
◆内容：ビデオ、広げようオヤジの輪（30分）、トーク 中野区おやじの会 来住和行氏 ◆定員：100名（当日先着順）
◆豊島区ゆかりの女性たちの肖像

女性自身の生活や生きざまを通して、近代女性の解放への確かな流れを探ってみませんか。
3月13日（出）午後2時14分
◆内容：女性解放の歴史（1945年）現代 ◆講師：女性史研究者 折井美耶子氏 ◆定員：100名

講演会
「パートタイマー問題の点検」
多くの女性が従事しているパートタイマー。今、その問題点がいかに顕著に指摘されています。パート法制定の動きと女性が働くことについて考えます。
3月26日（出）午後6時30分
◆講師：立教大学教授 大森真紀氏 ◆定員：100名

キャリアアットワーク

毎回現役の職業人のお話を伺うキャリアアットワーク。今回は「女性が総合出版を辞めた理由」(WAVE出版)の著者で、あさひ銀行で一般職、総合職両方の経験を持つ秋葉氏に、会社説明会や業界解説書は絶対にとわらないう話を伺っていただきます。銀行業界の裏側を知りたい方、就職・転職を希望している方、ぜひご参加ください。

3月27日（出）午後2時14分
◆講師：フリーライター 秋葉ふき子氏、ジャーナリスト 福沢恵子氏 ◆定員：100名

女子学生のための就職作戦

女子学生の就職活動は厳しい状況が続いています。こんなときこそ、自分に適した仕事や会社を上手に探し出しましょう。就職情報誌や会社説明会ではわからない就職に役立つ講座です。

4月5・6・13・20・27日（全5回） 午後6時30分～8時30分
◆対象：大学生（新4年生）で全出席可能な方 ◆定員：40名 ◆申込み：官製はがきに、住所氏名、電話番号、在学学校名、学部学年（4月からの新学年）を記入し、3月23日（必着）までに「〒171 豊島区西池袋1-11の1 メトロポリタンプラザ10階 エポック10」就職作戦担当へ。

いずれも ◆費用：無料 ◆会場：エポック10（池袋西口メトロポリタンプラザ10階） ◆保育：3歳児以上。要予約（3歳児未満の場合はご相談ください）
◆申込み・詳細：エポック10 ☎5954・10115

◆「豊島の統計」販売しています
「豊島の統計」平成4年版ができました。
本書は、豊島区の人口、財政、産業、教育などの各分野にわたる資料を集め、区勢の推移と現状を明らかにしたものです。現在、販売していますので、ご利用ください。

◆規格：B5判四色ベジ ◆価格：3千円 ◆場所：行政情報公開コーナー ◆詳細：統計調査係内線242517

◆「家づくり」
豊島区街づくり公社では、区内の各地区を巡回し、街づくり・家づくりについて、経験豊富な建築士による相談をお受けしています。

◆詳細：当公社事業課内線2882



「あぶないよ カーブでタイヤが泣いている」

春の交通安全運動4月6日～15日

全国一斉に展開されるこの運動に先駆け、区内の小学校などで交通安全講習会を開催します。この機会に、安全運転の意識を新たにしてください。交通安全の要諦は、ドライバーの遵守を心がけ、家庭や地域から悲惨な交通事故をなくし、より安全で快適なまちになるよう、運転者をはじめ自転車利用者、歩行者の皆さん、交通事故防止に積極的に協力しましょう。

ご家族、ご近所の方々をお誘いのうえご来場ください。

交通安全運動講習会

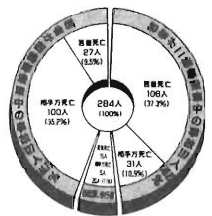
●日程等：左表のとおり●内容：映画と講話（特別講習も併せて実施）●費用：無料●申込み：当日直接会場へ

※安全カド、スリッパをご持参ください。

若者の交通事故が激増。スピードで、散らす青春



若者が関与した死亡事故(平成4年中)



若者の事故の特徴は、運転技術の不熟さ、スピードの出し過ぎ、ハンドルのブレ、ブレーキ操作ミスなどでスピードがらみの無謀運転が原因となり、将来の夢を閉ざす重大な事故を多く引き起こしています。

自分の運転技術を過信せず、スピードは控えめに、ブレーキ操作は早めに行い、また、歩行者や自転車利用者、特に安全運転に心がけましょう。

●詳細：交通対策課内線2976、池袋東口、目白各警察署

月日(曜)	会場	担当
3月16日(火)	池袋本町ことぶきの家(池袋本町3の9の4)	池袋
3月17日(水)	清和小学校	池袋
3月18日(木)	仰光小学校	池袋
3月19日(金)	池袋ことぶきの家(池袋2の24の17)	池袋
3月20日(土)	大塚小学校	池袋
3月21日(日)	朝日小学校	池袋
3月22日(月)	区民センター(東池袋1の20の10)	池袋
3月23日(火)	真和中学校	池袋
3月24日(水)	大塚中学校	池袋
3月25日(木)	鎌倉小学校	池袋
3月26日(金)	要町小学校	池袋

防災のつとめ

歴史的に見ても、大地震は繰り返して発生しています。本年1月15日午後8時過ぎ、釧路沖地震が発生し、釧路市や帯広市などで大きな被害がありました。東京都と首都圏直下を震源とする大地震発生時の切迫性が指摘されています。日本や世界各地で発生している地震の話を参考にしながら、大地震からどのように身を守るかについて考えてみましょう。

3月14日(日) 午後1時30分から、豊島公会堂で「内容：映画「東京消失」(関東大地震記録)



守屋 喜久夫氏

豊島区家庭教育推進員活動報告とシンポジウムのつとめ

「都市の子どもの考え」今、親としてできること」

大会議室・助言者：遊びと街歩き、まちづくり、小学校から参加された58人の家庭教育推進員、島区都市計画課・ファミリー推進担当ほか、司会：毎日の生活研究所所長、矢野恵子氏、費用：無料●申込み：80名●申込み：当日直接会場へ●詳細：社会教育係内線3455

ホームビジットのご案内

ホームビジットは、外国人学生が日本人の家庭を訪問して、日本の生活や文化を体験し、国際交流を図る活動です。登録されたホストファミリーが外国人学生を招待します。島区都市計画課・ファミリー推進担当ほか、司会：毎日の生活研究所所長、矢野恵子氏、費用：無料●申込み：80名●申込み：当日直接会場へ●詳細：社会教育係内線3455

委託窓口一覧	委託窓口	所在地
第一出張所	3918・7374	豊島3の21
第二出張所	3987・3041	池袋2の14の13
第三出張所	3986・5571	池袋1の19の6
第四出張所	3987・4835	池袋2の11の2
第五出張所	3987・4838	池袋3の4の12
第六出張所	3956・8181	池袋3の2の2
第七出張所	3953・3332	池袋5の25の14
第八出張所	3956・8184	池袋4の8の11
第九出張所	3956・8187	池袋1の18の11
第十出張所	3918・2333	池袋3の2の7
第十一出張所	3986・6501	池袋本町1の40の16
第十二出張所	3947・3671	池袋3の55の1

必要なのは住所、氏名および請求理由を記載し、手数料(1通につき200円)を郵便局の定額小為替に添付し、返信用封筒(切手不要)に同封の上、ご請求ください。

●詳細：出張所、または区民課内線2441

スポーツ

回	月日	集合場所	集合時間	札所コース
第1回	3月28日	大野原駅前	午前10時30分	1番～4番
第2回	4月25日	西武秩父駅前	午前9時35分	15番11番10番5番
第3回	5月23日	西武秩父駅前	午前9時35分	13番14番16番17番18番
第4回	6月27日	大野原駅前	午前10時30分	19番20番21番22番23番
第5回	7月25日	西武秩父駅前	午前9時35分	24番25番
第6回	8月22日	西武秩父駅前	午前9時35分	12番26番27番28番
第7回	9月26日	横瀬駅前	午前9時50分	5番6番7番8番
第8回	10月24日	西武秩父駅前	午前9時35分	29番～34番

※納経の方は早めに集合し係員に連絡してください。

コース	曜日	開催日
第29期	土	3月6・13・27日 4月3日
第30期	土	4月10・17・24日 5月1日
第31期	土	5月8・15・22・29日

コース	曜日	開催日
第29期	土	3月6・13・27日 4月3日
第30期	土	4月10・17・24日 5月1日
第31期	土	5月8・15・22・29日

コース	曜日	開催日
第29期	土	3月6・13・27日 4月3日
第30期	土	4月10・17・24日 5月1日
第31期	土	5月8・15・22・29日



催し

つばきまつりイベント

①春の本管五重奏の夕べ
新日曜のメンバーによる楽しいおしゃべりとおなじみのナベおしゃべり。午後6時30分開演。お楽しみください。

4月23日(日) 午後6時30分開演(30分前開場) 区民センター文化ホール(出演:新日曜五重奏、オーボエ、松浦真一、クラリネット、荒井伸一、ファゴット、鈴木明博、ホルン、古野淳) ②演目:ハイドン・ディベリメント、ニール・ロータ・ロミオとジュリエット、ピート・ルズメドレーほか(費用:千200円当日券は300円増。全席指定) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

※この公演は当公社の補助により特別料金となっており、未就学児童の入場はご遠慮ください。

②オーレリア・サクソフォン・カルテット
オランダのサクソフォン名人たち初来日。ヨーロッパやアジアで活躍中の四重奏団の楽しいコンサートをぜひこの機会にご鑑賞ください。

5月8日(日) 午後6時30分開演(30分前開場) 豊島公会堂(出演:ラヴェル・弦楽四重奏曲、パティン・リトル、スカラ・ティ・二つのソナタほか(費用:全席千500円、B席千200円(当日券500円増。全席指定) ③申込み:チケット3590・5321、チケットぴあ5237・9990、チケットセゾン5990・9990

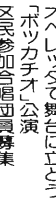
※この公演は当公社の文化事業により特別料金となっており、未就学児童の入場はご遠慮ください。

いずれも主催:豊島区コミュニティ振興公社

オベレツタで舞台に立つ

「ボッカチオ」公演
区民参加合唱団募集
としま区民芸術祭が、今年も東京芸術劇場を中心に開催されます。その催しの一つとして、昨年に続き区民参加のオベレツタを上演します。

今年、有名な「テカメロン」の作者自身を主人公としたオベレツタ「ボッカチオ」です。この生活実態を、往時の人たちの生活実態をおもしろく舞台に映した喜劇ですが、日本では1915年帝劇で初演されて以来、多くの人たちに親しまれてきたオベレツタの代表作です。区民の皆さんには、プロのソリストの方々と一緒に合唱し、やさしい舞台演技を行っていたくま。この機会に人生の華麗なコマを舞台に描いてみて



募集

豊島区職員(心理)

①採用区分および採用予定人員:1名(大学卒程度) 1名(採用予定月:6月1日以降)

②勤務場所:教育センター(資) ③勤務時間:午前9時15分～午後2時(勤務時間:3時間20分) ④勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ⑤謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑥申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

参加申込者の採用は、簡単なオーディションにより決定します。申込みは区内在住、在勤で高校生以上の方に限ります。

⑦募集人員:女性 1名、男性 1名、アルト 2名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性 ティン 15名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性 ティン 15名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性

午後1時30分、千登世橋教育文化センター「ふるさと」または「浜辺の歌」のいずれか一曲を歌っていただきます。練習日程:5月11日から毎週火曜日。ただし、8月からは火・金曜日の週2回を予定。午後6時30分、18時30分、区民センター文化ホール、豊島公会堂(公演:9月5日(日) 午後2時、東京芸術劇場ホール(申込み:住友はがきに①「オベレツタ」合唱団員、②希望者、③合唱経験の有無、住所、氏名、年齢、性別、職業、電話番号を記入し、3月31日(消印有効)までに、「千10 豊島区東池袋1-20の10 豊島区コミュニティ振興公社「オベレツタ」係」へ。詳細:当公社3590・5321

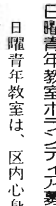
日曜青年教室ボランティア募集
日曜青年教室は、区内心身障害学級卒業生を対象に、働きながら学ぶ青年のついでに、広い教養と技能を身につけ、社会的自立を図るための教室です。

①勤務日:日曜日(毎月2回程度) 午前9時15分～午後4時30分 ②勤務場所:区立東中学校 ③勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ④謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑤申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

3月12日(日) 午後6時30分開演(30分前開場) 池袋図書館(出演:春風亭梅枝ほか(費用:無料(定員:50名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

池袋図書館文学講座
明治文学の恋愛
①日程:内容:③3月11日(日) 二葉亭四迷「浮雲」の恋愛④3月19日(日) 森鷗外「舞姫」の恋愛⑤3月25日(日) 夏目漱石「それから」の恋愛⑥4月1日(日) 中村錦之助「入江若葉」の高倉健ほか(費用:無料(定員:10名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

科学あそびしよう
3月24日(日) 午後2時4時 駒込社会教育館小集室(対) ③申込み:詳細:当公社3590・5321



募集

豊島区職員(心理)

①採用区分および採用予定人員:1名(大学卒程度) 1名(採用予定月:6月1日以降)

②勤務場所:教育センター(資) ③勤務時間:午前9時15分～午後2時(勤務時間:3時間20分) ④勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ⑤謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑥申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

参加申込者の採用は、簡単なオーディションにより決定します。申込みは区内在住、在勤で高校生以上の方に限ります。

⑦募集人員:女性 1名、男性 1名、アルト 2名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性 ティン 15名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性

午後1時30分、千登世橋教育文化センター「ふるさと」または「浜辺の歌」のいずれか一曲を歌っていただきます。練習日程:5月11日から毎週火曜日。ただし、8月からは火・金曜日の週2回を予定。午後6時30分、18時30分、区民センター文化ホール、豊島公会堂(公演:9月5日(日) 午後2時、東京芸術劇場ホール(申込み:住友はがきに①「オベレツタ」合唱団員、②希望者、③合唱経験の有無、住所、氏名、年齢、性別、職業、電話番号を記入し、3月31日(消印有効)までに、「千10 豊島区東池袋1-20の10 豊島区コミュニティ振興公社「オベレツタ」係」へ。詳細:当公社3590・5321

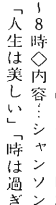
日曜青年教室ボランティア募集
日曜青年教室は、区内心身障害学級卒業生を対象に、働きながら学ぶ青年のついでに、広い教養と技能を身につけ、社会的自立を図るための教室です。

①勤務日:日曜日(毎月2回程度) 午前9時15分～午後4時30分 ②勤務場所:区立東中学校 ③勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ④謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑤申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

3月12日(日) 午後6時30分開演(30分前開場) 池袋図書館(出演:春風亭梅枝ほか(費用:無料(定員:50名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

池袋図書館文学講座
明治文学の恋愛
①日程:内容:③3月11日(日) 二葉亭四迷「浮雲」の恋愛④3月19日(日) 森鷗外「舞姫」の恋愛⑤3月25日(日) 夏目漱石「それから」の恋愛⑥4月1日(日) 中村錦之助「入江若葉」の高倉健ほか(費用:無料(定員:10名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

科学あそびしよう
3月24日(日) 午後2時4時 駒込社会教育館小集室(対) ③申込み:詳細:当公社3590・5321



募集

豊島区職員(心理)

①採用区分および採用予定人員:1名(大学卒程度) 1名(採用予定月:6月1日以降)

②勤務場所:教育センター(資) ③勤務時間:午前9時15分～午後2時(勤務時間:3時間20分) ④勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ⑤謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑥申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

参加申込者の採用は、簡単なオーディションにより決定します。申込みは区内在住、在勤で高校生以上の方に限ります。

⑦募集人員:女性 1名、男性 1名、アルト 2名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性 ティン 15名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性

午後1時30分、千登世橋教育文化センター「ふるさと」または「浜辺の歌」のいずれか一曲を歌っていただきます。練習日程:5月11日から毎週火曜日。ただし、8月からは火・金曜日の週2回を予定。午後6時30分、18時30分、区民センター文化ホール、豊島公会堂(公演:9月5日(日) 午後2時、東京芸術劇場ホール(申込み:住友はがきに①「オベレツタ」合唱団員、②希望者、③合唱経験の有無、住所、氏名、年齢、性別、職業、電話番号を記入し、3月31日(消印有効)までに、「千10 豊島区東池袋1-20の10 豊島区コミュニティ振興公社「オベレツタ」係」へ。詳細:当公社3590・5321

日曜青年教室ボランティア募集
日曜青年教室は、区内心身障害学級卒業生を対象に、働きながら学ぶ青年のついでに、広い教養と技能を身につけ、社会的自立を図るための教室です。

①勤務日:日曜日(毎月2回程度) 午前9時15分～午後4時30分 ②勤務場所:区立東中学校 ③勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ④謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑤申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

3月12日(日) 午後6時30分開演(30分前開場) 池袋図書館(出演:春風亭梅枝ほか(費用:無料(定員:50名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

池袋図書館文学講座
明治文学の恋愛
①日程:内容:③3月11日(日) 二葉亭四迷「浮雲」の恋愛④3月19日(日) 森鷗外「舞姫」の恋愛⑤3月25日(日) 夏目漱石「それから」の恋愛⑥4月1日(日) 中村錦之助「入江若葉」の高倉健ほか(費用:無料(定員:10名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

科学あそびしよう
3月24日(日) 午後2時4時 駒込社会教育館小集室(対) ③申込み:詳細:当公社3590・5321



募集

豊島区職員(心理)

①採用区分および採用予定人員:1名(大学卒程度) 1名(採用予定月:6月1日以降)

②勤務場所:教育センター(資) ③勤務時間:午前9時15分～午後2時(勤務時間:3時間20分) ④勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ⑤謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑥申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

参加申込者の採用は、簡単なオーディションにより決定します。申込みは区内在住、在勤で高校生以上の方に限ります。

⑦募集人員:女性 1名、男性 1名、アルト 2名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性 ティン 15名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性

午後1時30分、千登世橋教育文化センター「ふるさと」または「浜辺の歌」のいずれか一曲を歌っていただきます。練習日程:5月11日から毎週火曜日。ただし、8月からは火・金曜日の週2回を予定。午後6時30分、18時30分、区民センター文化ホール、豊島公会堂(公演:9月5日(日) 午後2時、東京芸術劇場ホール(申込み:住友はがきに①「オベレツタ」合唱団員、②希望者、③合唱経験の有無、住所、氏名、年齢、性別、職業、電話番号を記入し、3月31日(消印有効)までに、「千10 豊島区東池袋1-20の10 豊島区コミュニティ振興公社「オベレツタ」係」へ。詳細:当公社3590・5321

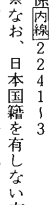
日曜青年教室ボランティア募集
日曜青年教室は、区内心身障害学級卒業生を対象に、働きながら学ぶ青年のついでに、広い教養と技能を身につけ、社会的自立を図るための教室です。

①勤務日:日曜日(毎月2回程度) 午前9時15分～午後4時30分 ②勤務場所:区立東中学校 ③勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ④謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑤申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

3月12日(日) 午後6時30分開演(30分前開場) 池袋図書館(出演:春風亭梅枝ほか(費用:無料(定員:50名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

池袋図書館文学講座
明治文学の恋愛
①日程:内容:③3月11日(日) 二葉亭四迷「浮雲」の恋愛④3月19日(日) 森鷗外「舞姫」の恋愛⑤3月25日(日) 夏目漱石「それから」の恋愛⑥4月1日(日) 中村錦之助「入江若葉」の高倉健ほか(費用:無料(定員:10名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

科学あそびしよう
3月24日(日) 午後2時4時 駒込社会教育館小集室(対) ③申込み:詳細:当公社3590・5321



募集

豊島区職員(心理)

①採用区分および採用予定人員:1名(大学卒程度) 1名(採用予定月:6月1日以降)

②勤務場所:教育センター(資) ③勤務時間:午前9時15分～午後2時(勤務時間:3時間20分) ④勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ⑤謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑥申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

参加申込者の採用は、簡単なオーディションにより決定します。申込みは区内在住、在勤で高校生以上の方に限ります。

⑦募集人員:女性 1名、男性 1名、アルト 2名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性 ティン 15名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性

午後1時30分、千登世橋教育文化センター「ふるさと」または「浜辺の歌」のいずれか一曲を歌っていただきます。練習日程:5月11日から毎週火曜日。ただし、8月からは火・金曜日の週2回を予定。午後6時30分、18時30分、区民センター文化ホール、豊島公会堂(公演:9月5日(日) 午後2時、東京芸術劇場ホール(申込み:住友はがきに①「オベレツタ」合唱団員、②希望者、③合唱経験の有無、住所、氏名、年齢、性別、職業、電話番号を記入し、3月31日(消印有効)までに、「千10 豊島区東池袋1-20の10 豊島区コミュニティ振興公社「オベレツタ」係」へ。詳細:当公社3590・5321

日曜青年教室ボランティア募集
日曜青年教室は、区内心身障害学級卒業生を対象に、働きながら学ぶ青年のついでに、広い教養と技能を身につけ、社会的自立を図るための教室です。

①勤務日:日曜日(毎月2回程度) 午前9時15分～午後4時30分 ②勤務場所:区立東中学校 ③勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ④謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑤申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

3月12日(日) 午後6時30分開演(30分前開場) 池袋図書館(出演:春風亭梅枝ほか(費用:無料(定員:50名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

池袋図書館文学講座
明治文学の恋愛
①日程:内容:③3月11日(日) 二葉亭四迷「浮雲」の恋愛④3月19日(日) 森鷗外「舞姫」の恋愛⑤3月25日(日) 夏目漱石「それから」の恋愛⑥4月1日(日) 中村錦之助「入江若葉」の高倉健ほか(費用:無料(定員:10名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

科学あそびしよう
3月24日(日) 午後2時4時 駒込社会教育館小集室(対) ③申込み:詳細:当公社3590・5321



募集

豊島区職員(心理)

①採用区分および採用予定人員:1名(大学卒程度) 1名(採用予定月:6月1日以降)

②勤務場所:教育センター(資) ③勤務時間:午前9時15分～午後2時(勤務時間:3時間20分) ④勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ⑤謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑥申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

参加申込者の採用は、簡単なオーディションにより決定します。申込みは区内在住、在勤で高校生以上の方に限ります。

⑦募集人員:女性 1名、男性 1名、アルト 2名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性 ティン 15名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性

午後1時30分、千登世橋教育文化センター「ふるさと」または「浜辺の歌」のいずれか一曲を歌っていただきます。練習日程:5月11日から毎週火曜日。ただし、8月からは火・金曜日の週2回を予定。午後6時30分、18時30分、区民センター文化ホール、豊島公会堂(公演:9月5日(日) 午後2時、東京芸術劇場ホール(申込み:住友はがきに①「オベレツタ」合唱団員、②希望者、③合唱経験の有無、住所、氏名、年齢、性別、職業、電話番号を記入し、3月31日(消印有効)までに、「千10 豊島区東池袋1-20の10 豊島区コミュニティ振興公社「オベレツタ」係」へ。詳細:当公社3590・5321

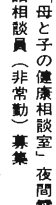
日曜青年教室ボランティア募集
日曜青年教室は、区内心身障害学級卒業生を対象に、働きながら学ぶ青年のついでに、広い教養と技能を身につけ、社会的自立を図るための教室です。

①勤務日:日曜日(毎月2回程度) 午前9時15分～午後4時30分 ②勤務場所:区立東中学校 ③勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ④謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑤申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

3月12日(日) 午後6時30分開演(30分前開場) 池袋図書館(出演:春風亭梅枝ほか(費用:無料(定員:50名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

池袋図書館文学講座
明治文学の恋愛
①日程:内容:③3月11日(日) 二葉亭四迷「浮雲」の恋愛④3月19日(日) 森鷗外「舞姫」の恋愛⑤3月25日(日) 夏目漱石「それから」の恋愛⑥4月1日(日) 中村錦之助「入江若葉」の高倉健ほか(費用:無料(定員:10名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

科学あそびしよう
3月24日(日) 午後2時4時 駒込社会教育館小集室(対) ③申込み:詳細:当公社3590・5321



募集

豊島区職員(心理)

①採用区分および採用予定人員:1名(大学卒程度) 1名(採用予定月:6月1日以降)

②勤務場所:教育センター(資) ③勤務時間:午前9時15分～午後2時(勤務時間:3時間20分) ④勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ⑤謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑥申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

参加申込者の採用は、簡単なオーディションにより決定します。申込みは区内在住、在勤で高校生以上の方に限ります。

⑦募集人員:女性 1名、男性 1名、アルト 2名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性 ティン 15名、バス 15名、ソプラノ 20名、アルト 20名、男性

午後1時30分、千登世橋教育文化センター「ふるさと」または「浜辺の歌」のいずれか一曲を歌っていただきます。練習日程:5月11日から毎週火曜日。ただし、8月からは火・金曜日の週2回を予定。午後6時30分、18時30分、区民センター文化ホール、豊島公会堂(公演:9月5日(日) 午後2時、東京芸術劇場ホール(申込み:住友はがきに①「オベレツタ」合唱団員、②希望者、③合唱経験の有無、住所、氏名、年齢、性別、職業、電話番号を記入し、3月31日(消印有効)までに、「千10 豊島区東池袋1-20の10 豊島区コミュニティ振興公社「オベレツタ」係」へ。詳細:当公社3590・5321

日曜青年教室ボランティア募集
日曜青年教室は、区内心身障害学級卒業生を対象に、働きながら学ぶ青年のついでに、広い教養と技能を身につけ、社会的自立を図るための教室です。

①勤務日:日曜日(毎月2回程度) 午前9時15分～午後4時30分 ②勤務場所:区立東中学校 ③勤務内容:午前は講座(一般教養、工作、料理教室など)で受講生への指導・助言。午後はコース別学習(スポーツ、手芸、お菓子作り、音楽、新聞など)で受講生と活動。そのほかバス・ハイタク、宿泊学習の引率など。 ④謝礼:1日4千円(募集人員:若干名) ⑤申込み:詳細:履歴書(市販のもの)を持参し社会教育係内陸3456

3月12日(日) 午後6時30分開演(30分前開場) 池袋図書館(出演:春風亭梅枝ほか(費用:無料(定員:50名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

池袋図書館文学講座
明治文学の恋愛
①日程:内容:③3月11日(日) 二葉亭四迷「浮雲」の恋愛④3月19日(日) 森鷗外「舞姫」の恋愛⑤3月25日(日) 夏目漱石「それから」の恋愛⑥4月1日(日) 中村錦之助「入江若葉」の高倉健ほか(費用:無料(定員:10名(先着順) ③申込み:詳細:当公社3590・5321

科学あそびしよう
3月24日(日) 午後2時4時 駒込社会教育館小集室(対) ③申込み:詳細:当公社3590・5321